

01-07-2003

E15

Ingrid Mesilane

MAJANDUSAASTA ARUANNE

NEVOTEX EESTI OÜ

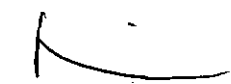
Majandusaasta algus	01.01.2002
Majandusaasta lõpp	31.12.2002
Registrikood	10615435
Aadress	Türi 10c (äriregistri aadress) 11313 Tallinn Viljandi mnt 16b (tegevuskoha aadress) 11216 Tallinn
Telefon	6 779 670
Faks	6 779 679
E-mail	info@nevotex.ee
Interneti kodulehekül	www.nevotex.ee
Põhitegevused	- mööblikangaste ja -nahkade müük - mööblitarvikute müük - mööblihooldusvahendite müük

01-07-2003 *Nevotex Eesti OÜ*
Majandusaasta 2002

JUHATUSE KINNITUS RAAMATUPIDAMISE AASTARUANDELE

Käesolevaga deklareerin oma vastutust raamatupidamise aastaaruande eest ja kinnitan, et lehekülgedel 1-14 toodud Nevotex Eesti OÜ 2002. aasta raamatupidamise aastaaruanne, mis on koostatud kooskõlas Eesti Vabariigi hea raamatupidamistavaga, kajastab ettevõtte finantsseisundit ja majandustulemust õiglaselt ja õigesti.

Juhatus kinnitab, et Nevotex Eesti OÜ on jätkuvalt tegustev ettevõtte.



Juhataja
Mati Sirkel



Juhatus liige

For identification purposes only

 **ERNST & YOUNG**
14.02.03 *MS.*

01-07-2003

KASUMIARUANNE
(kroonides)

	Lisad	2002	2001
Äritulud			
Realiseerimise netokäive	2	20 842 801	13 513 202
Muud äritulud		81 959	157 964
Äritulud kokku		20 924 760	13 671 166
Ärikulud			
Kaubad, toore, materjal, teenused		17 156 686	11 067 985
Mitmesugused tegevuskulud		1 290 404	1 087 250
Tööjõu kulud			
Palgakulu		578 701	527 796
Sotsiaalmaksud		215 146	179 056
Tööjõukulud kokku		793 847	706 852
Kulum			
Põhivara kulu ja väärtuse langus	6	19 513	36 277
Kulum kokku		19 513	36 277
Muud ärikulud		275 731	50 074
Ärikulud kokku		19 536 181	12 948 438
Ärikasum (-kahjum)		1 388 579	722 728
Finantstulud			
Kasum valuutakursi muutusest		1	1 875
Muud intressi- ja finantstulud		2 977	5 856
Finantstulud kokku		2 978	7 731
Finantskulud			
Intressikulud		18	4 913
Kahjum valuutakursi muutustest		0	89 348
Muud finantskulud		0	2 539
Finantskulud kokku		18	96 800
Aruandeaasta puhaskasum (-kahjum)		1 391 539	633 659



Juhatuse esimees
Mati Sirkel

01-07-2003

BILANSS
(kroonides)

	Lisad	31.12.2002	31.12.2001
VARAD			
Käibevara			
Raha ja pangakontod		1 044 745	225 169
Nõuded ostjate vastu	3	3 553 787	2 849 502
Mitmesugused nõuded			
Nõuded emaettevõttele		28 579	11 500
Muud lühiajalised nõuded		0	6 389
Mitmesugused nõuded kokku		28 579	17 889
Viitlaekumised		15 855	0
Ettemakstud tulevaste perioodide kulud			
Maksude ettemaksed ja tagasinõuded	4	412 991	318 177
Muud ettemakstud tulevaste perioodide kulud		111 111	19 498
Kokku ettemakstud tulevaste perioodide kulud		524 102	337 675
Varud	5		
Kaubad edasimüügiks		1 734 559	1 782 387
Ettemaksed hankijatele		0	10 895
Varud kokku		1 734 559	1 793 282
Käibevara kokku		6 901 627	5 223 517
Põhivara			
Materiaalne põhivara	6		
Muu inventar, tööriistad, sisseseade		123 722	75 045
Autod ja muud transpordivahendid		11 441	0
Ettemaks põhivara eest		3 625 059	0
Akumuleeritud põhivara kulum		-42 007	-22 494
Materiaalne põhivara kokku		3 718 215	52 551
Põhivara kokku		3 718 215	52 551
VARAD KOKKU		10 619 842	5 276 068

Juhatuse esimees
Mati Sirkel

3

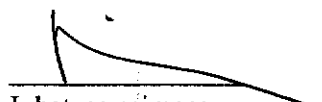
For identification purposes only

ERNST & YOUNG
14.02.03

01-07-2003

KOHUSTUSED JA OMAKAPITAL
Lühiajalised kohustused

Võlad hankijatele		113 609	159 874
Mitmesugused võlad	7		
Võlgnevus emajettevõttele		5 460 048	4 553 481
Mitmesugused võlad kokku		5 460 048	4 553 481
Maksuvõlad	8	65 398	413
Viitvõlad			
Võlad töövõtjatele		167 459	46 315
Viitvõlad kokku		167 459	46 315
Lühiajalised kohustused kokku		5 806 514	4 760 083
Pikaajalised kohustused	7	2 905 804	0
KOHUSTUSED KOKKU		8 712 318	4 760 083
Omakapital	9		
Osakapital		40 000	40 000
Kohustuslik reservkapital		31 683	0
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)		444 302	-157 674
Aruandeaasta kasum		1 391 539	633 659
Omakapital kokku		1 907 524	515 985
KOHUSTUSED JA OMAKAPITAL KOKKU		10 619 842	5 276 068


Juhatuse esimees
Mati Sirkel

For identification purposes only



ERNST & YOUNG

14.02.03

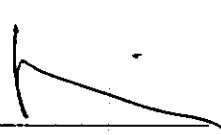
01-07-2003

OMAKAPITALI MUUTUSTE ARUANNE
(kroonides)

	Osakapital	Kohustuslik reservkapital	Jaotamata kasum	Kokku
31.12.2000	40 000	0	-157 674	-117 674
2001. a. kasum	0	0	633 659	633 659
31.12.2001	40 000	0	475 985	515 985
Eraldis reservkapitali	0	31 683	-31 683	0
Aruandeaasta kasum	0	0	1 391 539	1 391 539
31.12.2002	40 000	31 683	1 835 841	1 907 524

Ettevõtte osakapital koosneb ühest osast nimiväärtusega 40 000 krooni.

Ettevõtte jaotamata kasum moodustab seisuga 31.12.2002 1 835 841 krooni. Juhul, kui ettevõtte jaotaks kogu vaba omakapitali, saaks välja maksta dividende summas 1 358 522, millega kaasneks 477 319 suurune tulumaksukohustus.


Juhatuse esimees
Mati Sirkel

For identification purposes only

 ERNST & YOUNG
14.02.03 

01-07-2003

RAHAVOOGUDE ARUANNE
(kroonides)

	Lisad	2002a.	2001.a.
1. Rahavood äritegevusest			
Ärikasum		1 388 579	722 728
Põhivara kulum aruandeaastal	6	19 513	36 276
Kahjum põhivara likvideerimisest		0	508
Valuutakursi kasum (+)/kahjum (-)		1	-87 473
Muud finantskulud		0	-2 539
Nõuete saldo muutus		-917 257	-2 594 326
Lühiajaliste kohustuste muutus		1 287 907	3 371 428
Varude saldo muutus		58 722	-1 448 349
Kokku rahavood äritegevusest		1 837 466	-1747
2. Rahavood investeerimistegevusest			
Põhivara soetus	6	-3 685 178	-10 811
Saadud intressid		2 977	5 856
Kokku raha vood investeerimistegevusest		-3 682 200	-4 955
3. Rahavood finantseerimistegevusest			
Makstud intressid		-18	-4 913
Saadud laene	7	3 129 328	0
Makstud laenud	7	-465 000	-14 352
Kokku rahavood finantseerimistegevusest		2 664 310	-19 265
Rahavood kokku		819 576	-25 967
Raha ja ekvivalendid perioodi alguses		225 169	251 136
Raha ja ekvivalentide muutus		819 576	-25 967
Raha ja ekvivalendid perioodi lõpus		1 044 745	255 169


Juhatuse esimees
Mati Sirkel

For identification purposes only

 ERNST & YOUNG
14.02.03

01-07-2003

LISAD RAAMATUPIDAMISE AASTAARUANDELE

Lisa 1 Raamatupidamise aastaaruande koostamisel kasutatud arvestusmeetodid ja hindamisalused

Nevotex Eesti OÜ 2002. aasta raamatupidamise aastaaruanne on koostatud kooskõlas Eesti Vabariigi hea raamatupidamistavaga ja kasutades soetusmaksumuse printsiipi. Hea raamatupidamistava tugineb rahvusvaheliselt tunnustatud arvestuspõhimõttele (IAS ja Euroopa Ühenduse direktiivid) ning selle põhinõuded on kehtestatud Eesti Vabariigi raamatupidamise seaduses ning Vabariigi Valitsuse ja rahandusministri vastavasisulistes määrustes, mida täiendavad Eesti Vabariigi Raamatupidamise toimkonna poolt välja antud juhendid.

Nevotex Eesti OÜ kasutab kasumiaruande koostamisel Eesti Vabariigi raamatupidamise seaduse lisas 2 toodud kasumiaruande skeemi nr. 1

Raamatupidamise aastaaruanne on koostatud Eesti kroonides.

Välisvaluutas fikseeritud tehingud

Välisvaluutas fikseeritud tehingute kajastamisel on aluseks võetud tehingu toimumise päeval ametlikult kehtinud Eesti Panga valuutakursid. Välisvaluutas fikseeritud varad ja kohustused seisuga 31. detsember 2002 on ümber hinnatud Eesti kroonidesse bilansipäeval ametlikult kehtinud Eesti Panga valuutakursside alusel.

Välisvaluutatehingutest saadud kasumid ja kahjumid on kasumiaruandes kajastatud perioodi tulu ja kuluna.

Nõuded ostjate vastu

Ostjatelt laekumata arved on bilansis hinnatud lähtuvalt tõenäoliselt laekuvatest summadest. Seejuures hinnatakse iga konkreetse kliendi laekumata arveid eraldi, arvestades teadaolevat informatsiooni kliendi maksevõime kohta.

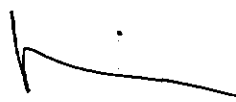
Ostjatelt laekumata arved, mille maksetähtaeg on ületanud 180 päeva kantakse kuludesse.

Varud

Varud on arvele võetud soetusmaksumuses. Varude arvestamisel kasutati aastal 2002 ja eelnevatel aastatel FIFO meetodit. Alates aastast 2003 võetakse kasutusele kaalutud keskmise hinna meetod. Kasutamiskõlbmatud kaubad on kantud kuludesse soetusmaksumuses.

Väheliikuvate kaupade osas moodustatakse allahindlus:

- üle 12 kuu vanad 50% soetusmaksumusest
- üle 24 kuu vanad 100% soetusmaksumusest


Juhatuse esimees
Mati Sirkel

For identification purposes only

 **ERNST & YOUNG**
14.02.03

01-07-2003

Materiaalne põhivara

Põhivaraks loetakse varasid kasuliku tööeaga üle 1(ühe) aasta ja maksumusega alates 10,000 krooni. Varad, mille tööiga on üle 1(ühe) aasta, kuid, mille soetusmaksumus on alla 10,000 krooni, kajastatakse väheväärtusliku inventarina ja kantakse 100%-liselt kulusse.

Põhivara remondi- ja hoolduskulud, mis tehakse eesmärgiga tagada ning säilitada varaobjektilt tulevikus saadavat tulu, kajastatakse nende kulude tekkimisel aruandeperioodi kuludes.

Amortisatsiooni arvestamisel kasutatakse lineaarset meetodit. Amortisatsiooninorm määratakse igale põhivara objektile eraldi, sõltuvalt selle kasulikust tööeast.

Amortisatsioonimäärad aastas on põhivara gruppidele järgmised:

- Autod ja muud transpordivahendid 20%
- Arvutid 20-40%

Kapitali- ja kasutusrendid

Kasutusrendina kajastatakse selliseid renditehinguid, mille puhul esinevad mõlemad alljärgnevad tingimused:

1. rentnik saab lisanduvaid väljamakseid tegemata rendisuhte lõpetada;
2. renditud varaobjekti omandiõigus ei lähe rendiperioodi kestel ega selle lõppedes rentnikule üle.

Kõik ülejäänud on kapitalirendid.

Kohustuslik reservkapital

Vastavalt Eesti Vabariigi Äriseadustikule teeb ettevõtte iga aasta puhaskasumist vähemalt 5%-lise eraldise kohustuslikku reservkapitali. Kohustuslikku reservkapitali ei saa jaotada dividendideks, kuid seda saab kasutada eelmiste perioodide kahjumite katteks.

Ettevõtte tulumaks

Vastavalt Eesti Vabariigi tulumaksuseadusele ei maksustata mitte ettevõtte tulu vaid ettevõtte poolt välja makstavaid dividende (26/74 netodividendina väljamakstud summalt). Kuni 31.detsembrini 2002.a. maksustati tulumaksuga ainult residendist füüsilistele isikutele ja mitteresidentidele välja makstavaid dividende, alates 1. jaanuarist 2003.a. maksustatakse aga kõiki väljamakstavaid dividende. Kuna tulumaksu objektiks on ettevõtte kasumi asemel väljamakstavad dividendid, siis ei eksisteeri erinevusi varade ja kohustuste maksuarvestuslike ja bilansiliste jääkväärtuste vahel, millelt tekiks edasilükkunud tulumaksu nõue või kohustus.

Bilansis ei kajastata potentsiaalset tulumaksukohustust ettevõtte vaba omakapitali suhtes, mis kaasneks omakapitali väljamaksmisel dividendidena. Potentsiaalse dividendide väljamaksmisega kaasneva tulumaksukohustuse summa sõltub sellest, kas ja millal ettevõtte dividende maksab.

Dividendide maksmisega kaasnev tulumaks kajastatakse "Eelmiste perioodide jaotamata kasumi" vähendamisenä dividendide väljakuulutamise hetkel.



Juhatuse esimees
Mati Sirkel

For identification purposes only

ERNST & YOUNG
19.02.03

01-07-2003

Rahavoo aruanne

Rahavoo aruanne on koostatud kaudsel meetodil, mille puhul on äritegevuse rahavoogude leidmiseks korrigeeritud ärikasumit, elimineerides mitterahaliste tehingute mõju ja äritegevusega seotud käibevarade ning lühiajaliste kohustuste saldode muutused.

Tulude arvestus

Kaupade müügist tulenevat tulu kajastatakse siis, kui kõik olulised omandiga seotud riskid on läinud üle ostjale ning müügitulu ja tehinguga seotud kulu on usaldusväärselt määratav.

Bilansipäeva järgsed sündmused

Bilansipäeva järgsed sündmused, mida ei ole varade ja kohustuste hindamisel arvesse võetud, kuid mis mõjutavad järgmise majandusaasta tulemust, on avalikustatud raamatupidamise aastaruande lisades.

Lisa 2 Neto realiseerimiskäive

Nevotex Eesti OÜ realiseerimiskäive jaguneb geograafiliste alade ja tegevusalade lõikes järgmiselt:

Geograafilised piirkonnad	2002.a.	2001.a.
Eesti	20 210 434	12 310 052
teised Balti riigid	509 467	1 203 150
Soome	49 734	0
Rootsi	73 166	0
Kokku	20 842 801	13 513 202

Kogu ettevõtte käive on teenitud tekstiilitoodete müügist.

Lisa 3 Ostjatelt laekumata arved

2002.a. kanti kuludesse lootusetuid nõudeid 1840,00 krooni (2001: 0 krooni).

Lisa 4 Maksude ettemaksed

Maksuliik	31.12.2002	31.12.2001
Käibemaks	401 390	292 195
Erisoodustuse tulumaks	11 601	5 837
Isiku tulumaks	0	19 060
Sotsiaalmaks	0	1 085
Kokku	412 991	318 777

Lisa 5 Varud

Laoinventuuri tulemusena avastatud kasutuskõlbmatuid kaupu ja inventuuri puudujääke kokku summas 54 596 krooni kanti 2002.a. kulusse (2001: 0 krooni).

Väheliikuvate kaupade osas moodustati allahindlus summas 161 422 krooni (2001: 0 krooni).

Juhatuse esimees
Mati Sirkel

Lisa 6 Materiaalne põhivara

01-07-2003

	Ettemaks	Autod ja muud transpordivahendid	Muu inventar	Kokku
Soetusmaksumus 31.12.2001	0	0	75 045	75 045
Soetamine 2002	3 625 059	11 441	48 677	3 685 178
Soetusmaksumus 31.12.2002	3 625 059	11 441	123 722	3 760 223
Akumuleeritud kulum 31.12.2001	0	0	-22 494	-22 494
Arvestatud kulum 2002	0	-572	-18 941	-19 513
Akumuleeritud kulum 31.12.2002		-572	-41 435	-42 007
Jääkmaksumus 31.12.2001	0	0	52 551	52 551
Jääkmaksumus 31.12.2002	3 625 059	10 869	82 287	3 718 215

Lisa 7 Võlad emattevõttele

Nevotex Eesti OÜ on 2002. aastal maksnud laenu tagasimakseid emafirmale 465 000 krooni ulatuses. Aruandeaastal on võetud emafirmalt laenu 3 129 328 krooni väärtuses, tagasimaksetähtajaga 7 aastat ning intressiga 5%.

Võlad emattevõttele koosnevad järgmistest summadest:

	<u>2002</u>	<u>2001</u>
Kauba eest	5 236 524	4 088 481
Laenu lühiajaline osa	223 524	465 000
Kokku lühiajaline võlg	5 460 048	4 553 481
 Laenu pikaajaline osa	 2 905 804	 0

Lisa 8 Maksuvõlad

Maksuliik	31.12.2002	31.12.2001
Isiku tulumaks	22 145	-
Sotsiaalmaks	41 664	-
Töötaja töötuskindl. 0,5%	1 007	275
Tööandja töötuskindl. 1%	582	138
Kokku	65 398	413

Lisa 9 Osakapital

Ettevõtte osakapital koosneb ühest osast nimiväärtusega 40 000 krooni. Põhikirja järgi on lubatud maksimaalseks osakapitaliks 160 000 krooni.

Ettevõtte tegevusaastate jooksul dividende välja makstud ei ole.

Juhatuse esimees
Mati Sirkel

Lisa 10 Kasutusrent

01-07-2003

	Sõiduauto WW Passat	Kaubik WW Trantsporter	Sõiduauto Volvo
Aruandeperioodi maksed	25251	27584	34311
2001.a. Maksed	36378	65398	0
Finantskitsendused	edasirendi keeld	edasirendi keeld	edasirendi keeld

Lisa 11 Tehingud seotud osapooltega

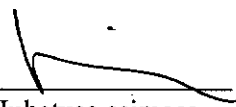
Nevotex Eesti OÜ olulisteks seotud osapoolteks on:

- emaettevõtte ning emaettevõtte omanikud
- tegevjuhtkond
- eelnevalt nimetatud isikute lähisugulased ja nendega soetud isikud

2002. aastal ostis Nevotex Eesti OÜ emaettevõttelt kaupu kogusummas 16 923 457 krooni (2001.a. 12 088 184)

Võlgnevuse kohta emaettevõtte ees vaata Lisa 7.

Seisuga 31.12.02 on ettevõttel nõudeid emaettevõtte vastu 28 579 krooni ulatuses.


Juhatuse esimees
Mati Sirkel

01-07-2003

JUHATUSE TEGEVUSARUANNE

Nevotex Eesti OÜ majandustegevusele ja tulemustele avaldasid 2002.a. olulist mõju järgmised asjaolud:

- koostöö jätkuv areng mööblitööstuse ettevõtetega Balti riikides;
- nomenklatuuri laiendamine ja optimeerimine vastavalt põhihiklientidele;
- väikehiklientide arvu suurendamine.

Käive

2002.a. oli ettevõtte käive 20,8 miljonit krooni, mis oli võrreldes eelmise aastaga 54% suurem. Peamiselt suurenes kohalik müük, seda ka väikehiklientide osas, aga kasvas ka ekspordi maht. Kauba sortiment on võrreldes eelmise aastaga kasvanud – turule on toodud uusi tooteid. 2003.a. planeeritakse käibe kasvu kuni 30%

Investeeringud

Investeeringuid põhivarasse tehti arvutivõrgu suurendamisega 32 237 krooni ulatuses. 2002.a. tegi ettevõtte ettemaksu kinnistu Viljandi mnt. 16b eest 3,6 miljoni krooni väärtuses.

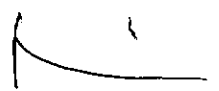
Töötajad

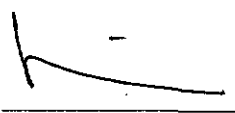
Ettevõttes töötas 2002.a. esimese poolel 3 põhikohaga töötajat. Aasta teisel poolel lisandus töötajaskonnale veel põhikohaga raaamatupidaja. Kokku oli palgakulu 2002.a. 501 464 krooni. Ettevõtte juhatus koosneb 1 liikmest. Juhatusel liikmele tasu ei makstud.

Ettevõtte poolt pakutavad tooted

Nevotex Eesti OÜ kaupade nomenklatuur koosneb pehmemööbli kangastest ja nahkadest ning mööblitarvikutest.

Ettevõtte juhtkonna hinnangul nähakse turu kasvupotentsiaali eelkõige Vene ja Baltimaade mööblitööstuste osas. Kasvamas on ka väikehiklientide osakaal, kes turustavad oma toodangut välismaale (Soome, Rootsi, Norra).


Juhatusel esimees
Mati Sirkel


Juhatusel liige

01-07-2003

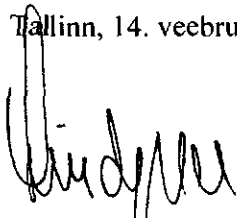
AUDITORI JÄRELDUSOTSUS NEVOTEX EESTI OÜ OSANIKELE

Oleme auditeerinud Nevotex Eesti OÜ (edaspidi "ettevõtte") 31. detsember 2002. a lõppenud majandusaasta kohta koostatud raamatupidamise aastaaruannet (edaspidi "raamatupidamisaruanne"), mille oleme lisanud meie poolt identifitseerituna. Raamatupidamisaruande õigsuse eest on vastutav ettevõtte juhtkond. Meie kohustus on avaldada auditi tulemusele tuginedes arvamust nimetatud raamatupidamisaruande kohta.

Viisime oma auditi läbi kooskõlas rahvusvaheliste auditeerimisstandarditega. Need standardid nõuavad, et audit planeeritaks ja sooritataks viisil, mis võimaldaks põhjendatud kindlustundega otsustada, kas raamatupidamisaruanne on koostatud olulises osas korrektselt. Auditi käigus kontrollitakse väljavõtteliselt tõendusmaterjale, millel põhineb raamatupidamisaruandes esitatud informatsioon. Audit hõlmab ka juhtkonna poolt kasutatud arvestusprintsipi ja juhtkonnapoolsete raamatupidamislike hinnangute kriitilist analüüsi ning seisukohavõttu raamatupidamisaruande esituslaadi suhtes tervikuna. Usume, et audit annab meile põhjendatud aluse arvamuse avaldamiseks.

Meie arvates kajastab raamatupidamisaruanne kõigis olulistes osades õiglaselt ettevõtte finantsseisundit seisuga 31. detsember 2002. a ning nimetatud kuupäeval lõppenud majandusaasta tegevuse tulemust ja rahavoogusid kooskõlas Eesti Vabariigi raamatupidamise seadusega.

Tallinn, 14. veebruar 2003. a

Hanno Lindpere
Ernst & Young Baltic ASMarju Põldniit
Vannutatud audiitor

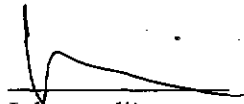
01-07-2003

MAJANDUSAASTA KASUMIJAOTAMISE ETTEPANEK

Eelmiste perioodide jaotamata kasum:	475 985 krooni
• 2002.a.a aruandeaasta kasum	1 391 539 krooni
• Eraldis kohustuslikku reservkapitali	139 154 krooni
Suunata eelmiste perioodide jaotamata kasumisse	1 252 385 krooni

JUHATUSE LIIKME ALLKIRI 2002 MAJANDUSAASTA ARUANDELE

Nevotex Eesti OÜ majandusaasta aruande allkirjastamine 17. veebruar 2003.



Juhatuselise liige
Mati Sirkel